

Disponibilidad de repuestos durante 10 años.

Spare parts available for 10 years.

Disponibilité de pièces de rechange pendant 10 ans.

Industrias Agapito se reserva el derecho a modificar sin previo aviso los elementos descritos en este documento.

Industrias Agapito reserves the right to change the items described in this document without prior notice.

Industrias Agapito se réserve le droit de modifier à tout moment et sans préavis les éléments décrits dans le présent document.

AREA DE IMPACTO / ALTURA DE CAIDA LIBRE  
IMPACT ZONE / FREE HEIGHT OF FALL  
ZONE D'IMPACT / HAUTEUR DE CHUTE LIBRE

A – 29,20 m<sup>2</sup>/ 1,00 m

**TOTAL = 29,20 m<sup>2</sup>**

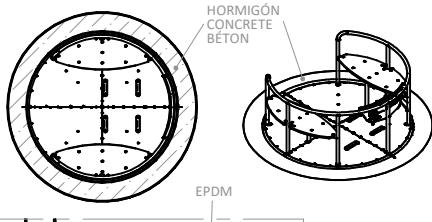
Espacio libre de obstáculos  
Free space of obstacles  
Zone libre d'obstacles

## R4507E

Suelo de hormigón

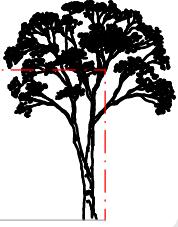
Concrete ground

Fixation sur béton



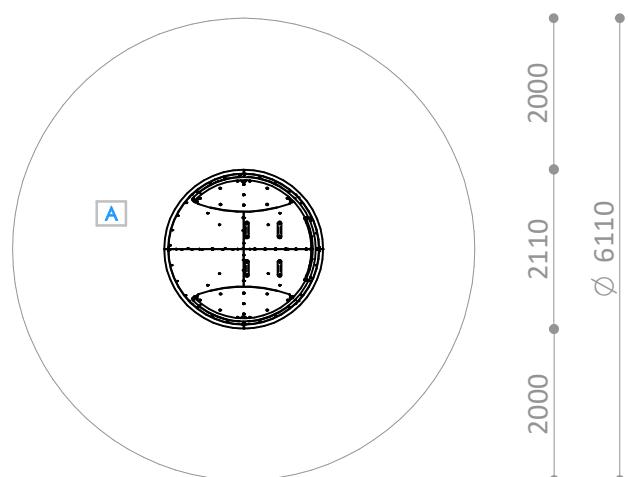
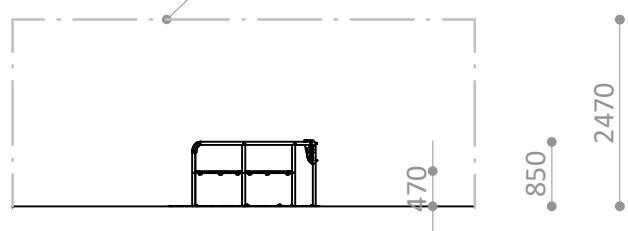
x1

No conforme con EN-1176/5  
Not EN-1176/5 compliant  
Non conforme à la Norme EN-1176/5



PIEZA MAS PESADA  
HEAVIEST PART  
LA PIECE LA PLUS LOURDE  
**309 Kg**

PIEZA MAS GRANDE  
BIGGEST PART  
LA PLUS GRANDE PIECE  
**1040 x Ø2102 mm**





## IMPORTANTE:

- Los usuarios con movilidad reducida deberán ir acompañados de un adulto responsable en todo momento.
- Los frenos de la silla de ruedas deberán estar activados mientras el carrusel esté girando.
- La silla de ruedas se colocará de forma que el usuario mire hacia el interior o el centro de la plataforma, quedando el respaldo de la silla de ruedas contra la barandilla del carrusel.
- Se deberá aplicar una velocidad de giro adecuada para los usuarios y controlada en todo momento por un adulto responsable.
- En caso de parar el carrusel, hacerlo de forma progresiva y controlada.
- ATENCIÓN:** Equipo apto solo en áreas con superficie adecuada para la rodadura de sillas de ruedas. No es apto para áreas de gravilla, arena o cualquier otro material no cohesionado.

## Descripción/

Carrusel para todos. Apto para niños con movilidad reducida.

Gran tamaño. Capacidad para un usuario en silla de ruedas, cuatro acompañantes adultos sentados, o seis niños sentados, gracias a sus amplios asientos. Capacidad adicional para dos usuarios más de pie.

Fomenta la integración y el juego en equipo.

El acceso a cota cero, sin desnivel alguno, permite la entrada de sillas de ruedas sin problemas

Gracias a su diseño, los acompañantes del usuario en silla de ruedas permanecen sentados en todo momento a su lado, controlando el uso del juego y la seguridad.

Los topes de movimiento de silla ruedas instalados en el suelo aportan una seguridad adicional en el movimiento de la silla de ruedas

Fácil acceso, con las herramientas adecuadas, al interior del mecanismo para su limpieza y mantenimiento.

Zona interior bajo mecanismo con drenaje para agua.

## Materiales/

- Estructura inferior de acero galvanizado en caliente.
- Asientos de polietileno recubierto de goma antideslizante de 21mm de espesor.
- Tornillería en acero inoxidable.
- Barandilla galvanizada y acabada con pintura de poliéster termoendurecida.
- Superficie antideslizante de chapa de aluminio damero

## **IMPORTANT:**

- Disabled users or with a reduced mobility must be supervised by a responsible adult all the time.
- The wheelchair brakes must be on when the carousel is spinning.
- The wheelchair must be placed in such a way that the user always faces the inner or central part of the platform, positioning the backrest of the wheelchair against the carousel handrail.
- The spinning speed must be adequately applied to the users and must be controlled constantly by a responsible adult.
- In order to stop the carousel, it must be done in a progressive and controlled way.
- CAUTION: The equipment is suitable only in areas with adequate surface for wheelchairs. It is not suitable for gravel, sand or any other non-cohesive material.

## **Description/**

Carousel for all. Suitable for kids with reduced mobility.

Large size. Capacity for one wheelchair user, four seated adults companions, or six seated children; thanks to its wide seats. Additional capacity for two more standing-on users.

It promotes integration and teamwork.

Cero meter level access, without gradients, it allows the entrance of a wheelchair without any trouble.

Due to its design, teammates of a wheelchair user can stay sited by him/her, controlling constantly the game use and its security.

The floor-stops for restraining the movement of the wheelchair add up additional security while there is movement.

Easy access, with the proper tools, to the inner part of the mechanism for cleaning and maintenance.

Water drainage system for the lower zone.

## **Materials/**

- Hot-dip galvanized steel structure.
- 21 mm thick HDPE seats, including an anti-slippery rubber cover.
- Stainless Nuts, bolts and screws.
- Galvanized handrail with a thermo-hardened polyester painted finish.
- Checkerboard anti-slippery aluminum plate surface.

## **IMPORTANT:**

- Les usagers à mobilité réduite doivent être accompagnés d'un adulte responsable à tout moment.
- Les freins de la chaise roulante doivent être activés durant le fonctionnement du carrousel.
- La chaise roulante sera positionnée de sorte que l'utilisateur se trouve face à l'intérieur ou au centre de la plate-forme, le dossier du fauteuil roulant étant placé contre la rambarde du carrousel.
- La vitesse de rotation doit être adéquate aux utilisateurs et contrôlée à tout moment par un adulte responsable.
- L'arrêt doit se faire de manière progressive et contrôlée.
- ATTENTION: À installer uniquement dans des zones permettant aux chaises roulantes de circuler. Des sols comme le gravier, le sable ou tout autre matériel non cohésif ne sont pas convenables.

## **Description/**

Manège pour tous. Adapté aux enfants à mobilité réduite.

De grande taille. Capacité pour un utilisateur en chaise roulante et de 4 adultes assis ou six enfants assis, grâce aux larges sièges. Capacité supplémentaire pour deux utilisateurs debout.

Favorise l'intégration et le jeu d'équipe.

Accès au ras du sol, sans dénivelé, permet l'entrée des chaises roulantes sans problèmes.

Grâce à son design, les accompagnateurs restent assis aux côtés de la personne en chaise roulante, contrôlant ainsi l'utilisation du jeu et la sécurité.

Des butées installées au sol, pour empêcher les mouvements des roues de la chaise, apportent une sécurité en plus.

Accès facile à l'intérieur du mécanisme pour le nettoyage et l'entretien du jeu, avec les bons outils.

Zone intérieure avec drainage d'eau sous le mécanisme.

## **Materials/**

- Structure inférieure en acier galvanisé à chaud.
- Sièges en polyéthylène et recouverts de gomme anti-dérapant, épaisseur total de 21mm.
- Visserie en acier inoxydable.
- Barre galvanisé et finition avec peinture en polyester thermo-endurci.
- Surface antidérapante en tôle d'aluminium damier.